ལས་བྱེད་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་འབུལ་མིའི་ངོས་སྦྱོར་ W-4འགེང་ཤོག (W-4 Form–Employee’sWithholding Allowance Certificate)
རྒྱབ་ངོས་ཤོག་གྲངས་ཀྱི་ངོ་སྤྲོད་ལ་གཟིགས་རོགས།གནས་ཚུལ་རྣམས་གཤམ་དུ་འབྲི་འགོད་བྱེད་རོགས། འདི་ནི་དཔྱ་ཁྲལ་འགེང་ཤོག་ཅིག་ཡིན།འགེང་ཤོག་འདི་ཁ་བྱང་ཙམ་བརྗེ་བོ་རྒྱག་ཆེད་བེད་སྤྱོད་མ་གཏོང་རོགས། W- 4འགེང་ཤོག་རེ་རེའི་སྟེང་་དད་རང་གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཡོད་མེད་དང་ དཔྱ་ཁྲལ་ཆག་ཡང་ཡོད་མེད་ཀྱི་གནས་ཚུལ་ཁ་གསལ་འགོད་དགོས་པ་དང་། དེ་མིན་ཆག་ཡང་ཅི་ཡང་་མེད་པའི་མི་ངང་དུ་མིང་འགོད་བྱ་རྒྱུ་ཡིན།
མི་སྒེར་གནས་ཚུལ། (Personal Information)
རུས་མིང་། (Last Name) རང་་མིང་། (First Name) དཀྱིལ་མིང་་།(MI) སྐྱེས་ཚེས། (ཟླ་ཟླ/ཉིན་ཉིན/ལོ་ལོ་ལོ་ལོ)

ལུས་རྟེན།
ཕོ མོ གཞནཨ་རི་སྤྱི་ཚོགས་བདེ་འཇགས་ཨང་་(SSN)། ལས་བྱེད་ཨང་རྟགས(ཤེས་ཚེ) སྡོད་ཁྱིམ་ཁ་པར་ཨང་གྲངས།

གློག་འཕྲིན་ཁ་བྱང་། མི་སེར–དད་ལ་འབྲེལ་བ་ཡོད་པའི་སྒམ་མིག་ལ་རྟགས་འབྲི་རོགས།
ཨ་རིར་སྐྱེས་པ། ཨ་རིའི་རྒྱལ་ཁོངས་ཆགས་པའི་མི་སེར། གང་ཡང་མིན་པ།
གང་ཡང་མིན་ཚེ།འགེང་ཤོག་ལྷག་འཕྲོས་དང་རྒྱལ་སྤྱིའི་མགྲྲོན་པོའི་ཚན་པ་བཅས་འཚེམས་ལུས་མེད་པ་དགང་རྒྱུ།
གཉེན་སྒྲིག་གནས་སྟངས།–དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ(སྒམ་མིག་གཅིག་རང་ལ་རྟགས་འབྲི་རོགས)
མི་ངང(ཡང་ན་གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཡོད་མོད་ཁྲིམས་ཐོག་ནས་ཁ་བྲལ་བྱས་པ) གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཚར། གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཚར་མོད་མི་ངང་བསྡུ་འབབ་མཐོ་བོའི་ཐོག་བསྡུ་ལེན་བྱེད་པ།
གསལ་བཤད། ཡུལ་མི་མིན་པའི་ཕྱི་མི་ཚང་མས་“མི་ངང་” ངམ་ཡང་ན་་“གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཚར་མོད་མི་ངང་འབུལ་འབབ་མཐོ་བོའི་ཐོག་བསྡུ་ལེན་བྱེད་པ་”ཞེས་པའི་སྒམ་མིག་གང་རུང་ལ་རྟགས་འབྲི་དགོས།(ངོ་སྤྲོད་ཞིབ་ཕྲ་རྒྱབ་ངོས་ཤོག་གྲངས་ལ་གཟིགས་རོགས)
ཨ་རི་སྡོད་གནས་ཁ་བྱང་། ལམ་མིང་།(Street) ཁང་ཨང་། Apt. གྲྲོང་དར། མངའ་སྡེ། སྦྲག་ཨང་།

ཕྱི་རྒྱལ་སྡོད་གནས་

ཁ་བྱང་།

ལམ་མིང་།(Street) ཁང་ཨང་། Apt. གྲྲོང་དར།

མངའ་སྡེ།(Province) རྒྱལ་ཁབ།(Country) སྦྲག་ཨང་། (Postal Code)

སྡོད་ཁྱིམ་གནས་ཚུལ་ཕྱི་སྒྲོག–ངའི་སྡོད་ཁྱིམ་ཁ་བྱང་དང་།ཁ་པར་ཨང་གྲངས་སམ་ཡང་ན་གློག་འཕྲིན་ཁ་བྱང་རྣམས་ལས་བྱེད་འབྲེལ་གཏུགས་ཐོ་གཞུང་དུ་འགོད་པ་དང་རེ་སྐུལ་བྱས་ཚེ་མི་དམངས་ལ་ཕྱི་སྒྲོག་བྱེད་ཆོག ཆོག མི་ཆོགདཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་གནས་ཚུལ། (Withholding Information)
ཆག་ཡང་། (ཆག་ཡང་ཐོབ་ཐང་ལོ་རེའི་ཕྱི་ཟླ་༢ཚེས་༡༥ཉིན་མཇུག་སྒྲིལ་གི་ཡོད)ཨ་རི་ཡུལ་མི་མིན་པའི་རྒྱལ་སྤྱིའི་ཕྱི་མི་ལས་བྱེད་ཀྱིས་ཆག་ཡང་ཐོབ་ཐང་ཞུ་མི་ཆོག (འདི་ནི་རྒྱལ་སྤྱིའི་དཔྱ་ཁྲལ་ཆིངས་ཡིག་མིན།རྒྱབ་ངོས་ཤོག་གྲངས་ན་ཡོད་པའི་ལམ་སྟོན་ལ་གཟིགས་རོགས) ངས་ད་ལོ་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་ཁོངས་ནས་ཆག་ཡང་ཐོབ་ཐང་ཞུ་རྒྱུ་ཡིན།ང་ལ་གཤམ་གི་ཆ་རྐྱེན་གཉིས་ཀ་ཚང་གི་ཡོད།
• ལོ་སྔོན་མར་ངས་དཔྱ་ཁྲལ་སྤྲོད་འཇལ་བྱེད་་མི་དགོས་པས་ང་ལ་ཡོང་འབབ་དཔྱ་ཁྲལ་གི་བསྡུ་འབབ་ཆ་ཚང་ཕྱིར་ལེན་བྱེད་ཆོག་པའི་ཐོབ་ཐང་ཡོད་པ།དང་
• ད་ལོ་ངས་དཔྱ་ཁྲལ་སྤྲོད་འཇལ་བྱེད་་མི་དགོས་པས་ངས་ཡོང་འབབ་དཔྱ་ཁྲལ་གི་བསྡུ་འབབ་ཆ་ཚང་ཕྱིར་ལེན་བྱེད་ཆོག་པའི་རེ་བ་བྱེད་ཀྱི་ཡོད།
ང་ལ་རྒྱབ་ངོས་ཤོག་གྲངས་སྟེང་བཀོད་པའི་ཆ་རྐྱེན་རྣམས་ཚང་གི་མེད།
སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་དཔྱ་ཁྲལ་ཆག་ཡང་། ཡོད། མེད། ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་དཔྱ་ཁྲལ་ཆག་ཡང་། ཡོད། མེད།
གལ་སྲིད་དད་ཀྱིས་སྒམ་མིག་འདི་དག་གྲས་ནས་གཅིག་ལ་ཡོད་ཅེས་རྟགས་བྲིས་ཡོད་ཚེ། སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་དང་ཡང་ན་མངའ་སྡེ་ཡི་དཔྱ་ཁྲལ་སྒམ་མིག་ནང་དུ་དངུལ་གྲངས་ཅི་ཡང་མ་འབྲི་རོགས།
སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་དཔྱ་ཁྲལ། ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་དཔྱ་ཁྲལ།
སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མིའི་ངོ་གྲངས།
(དཔྱ་ཁྲལ་ཆག་ཡང་་ཐོབ་ཐང་ཞུ་ཡི་ཡོད་ཚེ།སྟོང་པ་བཞག་རོགས)

སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མ་བསྡུ་ལེན།
$

ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མིའི་ངོ་གྲངས།
(དཔྱ་ཁྲལ་ཆག་ཡང་ཐོབ་ཐང་ཞུ་ཡི་ཡོད་ཚེ།སྟོང་པ་བཞག་རོགས)

མངའ་སྡེའི་དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མ་བསྡུ་ལེན།
$

ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་མིན་པའི་མངའ་སྡེ་གཞན་ཡོངས་ལ་གོང་གསལ་སྒམ་མིག་རྣམས་སྟོང་པ་བཞག་རོགས།
ཝི་སི་ཀོན་སིན་ཡུལ་མི་མིན་རིགས་ཕན་ཚུན་སྤྲོད་འཇལ་བྱེད་རེས་དང་འབྲེལ་བའི་གསལ་བསྒྲགས། (Wisconsin Nonresident Reciprocity Declaration)
ཝི་སི་ཀོན་སིནདུ་ལས་ཀ་བྱེད་སྐབས།ངོས་རང་གཤམ་དུ་བཀོད་ཡོད་པའི་མངའ་སྡེའི་ཁྲིམས་མཐུན་ཡུལ་མི་ཡིན་ལ།ཕན་ཚུན་སྤྲོད་འཇལ་བྱེད་རེས་ཁྲལ་དོན་ཆིངས་ཡིག་འབྲུ་དོན་ལྟར་ང་ལ་ཝི་སི་ཀོན་སིན་ཡོང་འབབ་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་ལེན་བྱེད་ཆོག་གི་མེད།གཤམ་གསལ་འོས་འཚམས་སྒམ་མིག་ལ་འདེམས་རྟགས་འབྲི་རོགས།
ཨིན་ཌི་ཡ་ན(Indiana)། ཨི་ལི་ནོའི་(Illinois)། མི་ཞི་རྒན(Michigan)། ཁན་ཊ་ཀི(Kentucky)
གལ་སྲིད་དད་ཀྱིས་སྒམ་མིག་འདི་དག་གི་གྲས་ནས་གཅིག་ལ་རྟགས་བྲིས་ཡོད་ཚེ། ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་ཡི་དཔྱ་ཁྲལ་སྒམ་མིག་ནང་དུ་དངུལ་གྲངས་ཅི་ཡང་མ་འབྲི་རོགས།
དད་ཀྱིས་ཝི་སི་ཀོན་སིན་གཙུག་ལག་སློབ་ཆེན་གི་ལས་ཀ་དེ་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་ཕྱི་ལོགས་ནས་གཙོ་ཆེར་བྱས་ཡོད་པ་དང་།དད་རང་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་ཕྱི་ལོགས་ན་་གནས་སྡོད་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་ནའང་གནས་ཡུལ་མངའ་སྡེ་དེ་བཞིན་གོང་འཁོད་ཕན་ཚུན་སྤྲོད་འཇལ་བྱེད་རེས་མངའ་སྡེ་ཞིག་མིན་པ།ཡིན་ནའང་ལོ་འཁོར་གཅིག་གི་ནང་དུ་དད་ཀྱི་ལས་ཀའི་ཆ་ཤས་ཤིག་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་ནང་ལོགས་ནས་བྱས་ཡོད་ཚེ།རྒྱབ་ངོས་ཤོག་གྲངས་ཀྱི་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེའི་ཡུལ་མི་མིན་པའི་སྐོར་གི་ལམ་སྟོན་ལ་གཟིགས་རིགས།
དཔྱ་ཁྲལ་ཡོད་པའི་ཨ་རིའི་མངའ་སྡེའམ་ཕྱིའི་རྒྱལ་ཁབ་ཀྱི་ཡུལ་མི། གཞུང་དོན་ལས་ཀ་བྱེད་ས་ཨ་རིའི་མངའ་སྡེའམ་ཕྱིའི་རྒྱལ་ཁབ། ཀ་ལི་ཕོར་ཉི་ཡ་(CA)མངའ་སྡེའི་ཡུལ་མི་ཡིན་ཚེ།ཀ་ལི་ཕོར་ཉི་ཡ་མངའ་སྡེའི་དཔྱ་
ཁྲལ་འབུལ་མིའི་གྲངས་འབོར་འབྲི་རོགས།(དཔྱ་ཁྲལ་ཆག་ཡང་ཐོབ་ཐང་ཞུ་ཡི་ཡོད་
ཚེ།སྟོང་པ་བཞག་རོགས།)

ཀ་ལི་ཕོར་ཉི་ཡ་མངའ་སྡེའི་དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མ་བསྡུ་ལེན།
$

ཨ་རི་རྒྱལ་ཁབ་ཕྱི་ལོགས་ནས་ལས་ཀ་བྱེད་མཁན་ཨ་རིའི་མི་སེར་ཚོས་IRS Form 673འགེང་ཤོག་དགང་སྟེ་མངའ་སྡེ་དང་སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་ཡོང་འབབ་དཔྱ་ཁྲལ་ཆག་ཡང་ཐོབ་ཐང་ཞུ་ལེན་བྱེད་ཆོགརྒྱལ་སྤྱིའི་མགྲྲོན་པོ་ཚང་མས་གཤམ་གསལ་རྣམས་དགང་དགོས། (All International Visitors Complete the Following) –རྒྱབ་ངོས་ཤོག་གྲངས་ལ་གཟིགས་རོགས།དད་རང་ཨ་རིའི་གཏན་སྡོད་ཡུལ་མི་ཡིན་ནམ།(རྒི་རིན་ཀར་ཌི་Green cardཡོད་མཁན)

ཡིན མིན-མིན་ཚེ།ཐོངས་མཆན་ཝི་ཛ་(visa)རིགས་གང་ཡིན་པ་བཤད་རོགས།
(ད་ལྟའི་གཞིས་སྤོར་immigrationགནས་སྟངས) _______

ད་ལྟའི་གཞིས་སྤོར་གནས་སྟངས་འོག་ཨ་རིའི་ས་ཐོག་ཏུ་ཐོག་མར་
འབྱོར་བའི་ཟླ་ཚེས།

(ཟླ་ཟླ་/ཉིན་ཉིན/ལོ་ལོ་ལོ་ལོ)

མི་སེར་ཆགས་ཡུལ་རྒྱལ་ཁབ།

དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་ཡུལ་རྒྱལ་ཁབ(ཨ་རི་མིན་པ)

མཚན་རྟགས།
རྫུན་བཤད་ལ་ཉེས་ཆད་གཏོང་སྲོལ་ཡོད་པ་ལྟར།ངས་ངོས་སྦྱོར་འགེང་ཤོག་ཏུ་བྲིས་པ་ཆ་ཚང་ཞིབ་ཀློག་བྱས་ཤིང་དེ་དག་ང་རང་གི་ཤེས་གསལ་ལྟར་དྲང་པོ་དང་ཡང་དགཡོངས་སུ་གྲུབ་ཡོད་པ་ཁས་ལེན་བྱེད།(མཚན་རྟགས་བཀོད་མེད་པའི་འགེང་ཤོག་ལ་ངོས་ལེན་མེད)
ལས་བྱེད་མཚན་རྟགས། ཟླ་ཚེས། ______________________________(ཟླ་ཟླ་/ཉིན་ཉིན/ལོ་ལོ་ལོ་ལོ)
ཡིག་ཚང་ཁོ་ནས་བེད་སྤྱོད་གཏོང་རྒྱུ། ལས་བྱེད་ཨང་རྟགས་(Empl ID)ནི། UDDS/Department ID:

བོད་ཡིག / TIBETAN

W-4འགེང་ཤོག་དགང་སྟངས་ངོ་སྤྲོད།
རྒྱལ་སྤྱིའི་མགྲྲོན་པོ་ཡོངས་ཀྱི་སྐོར།(All International Visitors)
རྒྱལ་སྤྱིའི་མགྲྲོན་པོ་ཚང་མས་དགོས་ངེས་རྒི་ལེ་ཞིར་ཡུལ་མི་མིན་རིགས་ཕྱི་མིའི་དཔྱ་ཁྲལ་འོས་འགན་འཁུར་ཕྱོགས་(Glacier Nonresident Alien Tax Compliance System)ཡིག་ཆ་ཞུ་ལེན་བྱ་ཆེད་གློག་འཕྲིན་ཁ་བྱང་འབུལ་སྤྲོད་ཞུ་དགོས།དད་ཀྱིས་ལས་ཀ་འགོ་འཛུགས་བྱས་རྗེས་ཀྱི་གཟའ་འཁོར་གཅིག་གི་ནང་།ཐོངས་མཆན་ཝི་ཛ་(visa code)ཡི་ཨང་རྟགས་དང་གློག་འཕྲིན་ཁ་བྱང་རྣམས་ལས་བྱེད་བདག་གཉེར་མ་ལག་(Human Resource System)ནང་དུ་འཇུག་འགོད་བྱས་ཡོད་པར་བརྟེན།དད་ལ་UWHRAdministration@uwsa.eduདང་support@online-tax.netནས་ལམ་སྟོན་གློག་འཕྲིན་འབྱོར་ཡོང་ངེས།གློག་འཕྲིན་འདི་དག་གི་ནང་དུ་དད་ཀྱིས་བལྟ་ཀློག་བྱེད་དགོས་པའི་རྒི་ལེ་ཞིར་(Glacier)དང་འབྲེལ་བའི་དྲ་ཚིགས་ཀྱི་འབྲེལ་ཐག་དང་།མིང་ཐོ་loginདང་གསང་རྟགས་བཅས་ཡོད།

དད་ཀྱིས་རྒི་ལེ་ཞིར་(Glacier)རང་ངོས་འབྲི་འགོད་འགེང་ཤོག་ནང་དུ་རང་ཉིད་ཀྱི་གཞིས་སྤོར་(immigration)གནས་སྟངས་དང་ལོ་རྒྱུས་སྐོར་འགོད་འཇུག་བྱས་ཚར་རྗེས།རྒི་ལེ་ཞིར་(Glacier)གིས་དད་ནི་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་ལེན་ལ་དམིགས་པའི་ཡུལ་མིའམ་ཡུལ་མི་མིན་པའི་ཕྱི་མི་གང་ཡིན་གསལ་སྟོན་བྱེད་པ་མ་ཟད།དད་ལ་ཆ་རྐྱེན་ཚང་གི་ཡོད་ཚེ།དཔྱ་ཁྲལ་ཆིངས་ཡིག་འགེང་ཤོག་ཡང་སྤྲོད་ངེས།རྒི་ལེ་ཞིར་(Glacier)ནང་དུ་འགོད་འཇུག་བྱས་ཚར་པ་དང་།དད་ཀྱིས་དཔར་བཤུས་བྱ་རྒྱུ་དང་མཚན་རྟགས་བརྒྱབ་སྟེ་དགོས་ངེས་འགེང་ཤོག་དང་གཞིས་སྤོར་ཡིག་ཆའི་ངོ་བཤུས་རྣམས་དད་ཀྱི་Glacier Tax Summary Reportཡི་ཤོག་ངོས་གཉིས་པའི་སྟེང་འཁོད་པའི་འབྲེལ་གཏུགས་བྱ་ཡུལ་མི་དེར་འབུལ་སྤྲོད་ཞུ་དགོས་སྐོར་ལམ་སྟོན་བྱས་ཡོད།

ཡུལ་མི་མིན་པའི་རྒྱལ་སྤྱིའི་ཕྱི་མི་ལ་བྱེད་ཕྱོགས་ལམ་སྟོན།(Instructions for International Nonresident Aliens)
གཉེན་སྒྲིག་གནས་སྟངས།“ མི་ངང ”ལ་རྟགས་འབྲི་རོགས། གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཚར་ཡོད་ཚེ། “ གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཚར་མོད་མི་ངང་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་མཐོ་བོའི་ཐོག་བསྡུ་ལེན་བྱེད་པ ” ལ་རྟགས་འབྲི་རོགས།
ཆག་ཡང་། - “ མེད”ལ་རྟགས་འབྲི་རོགས།ཡུལ་མི་མིན་པའི་རྒྱལ་སྤྱིའི་ཕྱི་མི་ཚོས་སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་དང་མངའ་སྡེ་ཡི་དཔྱ་ཁྲལ་ཆག་ཡང་ཐོབ་ཐང་ཞུ་ལེན་བྱེད་མི་ཆོགསྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་དང་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེ་ཡི་དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མིའི་ངོ་གྲངས།-གཤམ་འཁོད་གནས་སྟངས་རྣམས་ལ་འབྲེལ་བ་མེད་ཚེ།དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མཁན་ནང་མི་“༡”འབྲི་རོགས།
དད་རང་ཀ་ན་སྒྲ་དང་མེ་སི་ཀོ་ནས་རེད།དེ་ལྟར་ཡིན་ཚེ།དད་ལ་མི་ངང་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་ལེན་བྱ་རྒྱུ།ཡིན་ནའང་སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་་དང་མངའ་སྡེ་གཉིས་ཀའི་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་ཐོག་དད་ཀྱི་རྗེས་འབྲང་ནང་མིའི་ཆེད་དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མི་འཕར་མའི་ཐོབ་ཐང་ལེན་
ཆོགདེ་ལ་དད་ཀྱི་རྗེས་འབྲང་ནང་མི་དད་ཀྱི་མཉམ་དུ་ཨ་རིའི་ནང་གནས་སྡོད་བྱེད་དགོས་ཀྱི་མེད།

དད་རང་ཀོ་རི་ཡ་སྤྱི་མཐུན་རྒྱལ་ཁབ་ནས་རེད། དེ་ལྟར་ཡིན་ཚེ།དད་ལ་མི་ངང་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་ལེན་བྱ་རྒྱུ།ཡིན་ནའང་དད་ཀྱི་རྗེས་འབྲང་ནང་མི་དད་ཀྱི་མཉམ་དུ་ཨ་རིའི་ནང་གནས་སྡོད་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་ན་མ་གཏོགས།སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་་དང་མངའ་སྡེ་གཉིས་ཀའི་
དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་ཐོག་དད་ཀྱི་རྗེས་འབྲང་ནང་མིའི་ཆེད་དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མི་འཕར་མའི་་ཐོབ་ཐང་ལེན་མི་ཆོགརྒྱ་གར་ནས་ཡོང་བའི་སློབ་མ།རྒྱལ་ནང་དཔྱ་ཁྲལ་ལས་ཁུངས་(IRS)ཀྱི་སྒྲིག་གཞི་ལྟར།ཡུལ་མི་མིན་པའི་ཕྱི་མི་ཡིས་ཚད་ལྡན་གཅོག་ཆའི་(Standard Deduction)ཐོབ་ཐང་ཞུ་ལེན་ཆོག་པ་ནི་རྒྱ་གར་ནས་ཡོང་བའི་སློབ་མ་རྣམས་ཡིན།‘སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་་དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མ་བསྡུ་ལེན་’ཞེས་པའི་སྒམ་མིག་ནང་“རྒྱ་གར་སློབ་མ་”ཞེས་བྲིས་ཏེ་ཐོབ་ཆ་འདི་ཞུ་དགོས།
སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་ལེན་སྐོར་གི་གནས་ཚུལ་ཞིབ་ཕྲ་IRS Pub. 15 (Circular E), Employer’s Tax Guide, IRS Pub. 901 U.S. Tax Treatiesདང་IRS Pub. 515 Withholding of Tax on Nonresident Aliens and Foreign Entitiesགཟིགས་རོགས།

གཞན་རིགས་ཡོངས་ལ་བྱེད་ཕྱོགས་ལམ་སྟོན། (Instructions for All Other Persons)
ཆག་ཡང་། -དད་རང་གཤམ་འཁོད་དོན་ཚན་དང་འབྲེལ་ཆགས་ཡིན་ཚེ།ཆག་ཡང་ཐོབ་ཐང་ཞུ་ལེན་བྱེད་མི་ཆོགམི་གཞན་གིས་དཔྱ་ཁྲལ་ཕྱིར་སློག་འགེང་འབུལ་བྱེད་སྐབས་དད་རང་རྗེས་འབྲང་ནང་མི་ཡིན་ལུགས་བརྗོད་ཆོག་པ་དང་།
༡། སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་་དང་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེའི་སས་ཁོངས་ནང་།དད་ཀྱི་ཡོང་འབབ་སྒོར་༡༠༥༠ལས་བརྒལ་བ་དང་དེར་འདུ་འགོད་མིན་པའི་ཡོང་འབབ་(དངུལ་ཁང་གསོག་དངུལ་སྐྱེད་་འབབ་དང་།ཁེ་འབབ་སོགས) སྒོར་༣༥༠ལས་མང་བ་ཡོད་
པ།ཡང་ན།

༢། དད་རང་མི་ངང་ཡིན་པ་དང་ཁྱོན་བསྡོམས་ཡོང་འབབ་(འདུ་འགོད་མིན་པའི་ཡོང་འབབ་དང་འདུ་འགོད་ཡིན་པའི་ཡོང་འབབ་གཉིས་ཀྱི་སྡོམ་གྲངས) སྒོར་༡༠༡༥༠ལས་བརྒལ་བ།ཡང་ན་དད་རང་ཁྱིམ་བདག་ཡིན་པ་དང་ཁྱོན་བསྡོམས་ཡོང་འབབ་
སྒོར་༡༣༠༥༠ལས་བརྒལ་བ།ཡང་ན་གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཏེ་ཁྱོ་ཤུག་གཉིས་ཀྱིས་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་འགེང་ཤོག་མཉམ་ཏུ་འགེང་འབུལ་བྱེད་བཞིན་པ་དང་ཁྱོན་བསྡོམས་ཡོང་འབབ་་སྒོར་༢༠༣༠༠ལས་བརྒལ་བ།ཡང་ན་གཉེན་སྒྲིག་བྱས་ཡོད་རུང་ཁྱོ་
ཤུག་གཉིས་ཀྱིས་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་འགེང་ཤོག་ལོགས་སུ་འགེང་འབུལ་བྱེད་བཞིན་པ་དང་ཁྱོན་བསྡོམས་ཡོང་འབབ་སྒོར་༣༩༥༠ལས་བརྒལ་བ།
དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མི། དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མིའི་ངོ་གྲངས་འབྲི་རོགས།(http://apps.irs.gov/app/withholdingcalculator/ཡིག་ཆ་ཡིས་དད་ཀྱིས་དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མི་ཅི་ཙམ་འབྲི་ཆོག་མིན་གསལ་བཤད་བྱེད་ངེས)སྤྱིར་བཏང་དད་ཀྱིས་
གཤམ་གསལ་ལྟར་དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མི་ངོ་གྲངས་གཅིག་བྲིས་ཆོག་པ་ལྟར།
• གལ་སྲིད་མི་གཞན་གིས་དཔྱ་ཁྲལ་ཕྱིར་སློག་འགེང་འབུལ་བྱེད་སྐབས་དད་རང་རྗེས་འབྲང་ནང་མི་ཡིན་ལུགས་བརྗོད་ཀྱི་མེད་ཚེ།དད་རང་ཉིད་་འབྲི་དགོས།
• དད་ཀྱི་བཟའ་ཟླས་ལས་ཀ་བྱེད་ཀྱི་མེད་ཚེ།དད་ཀྱི་བཟའ་ཟླ་འབྲི་དགོས།
• མི་གཞན་གིས་རྗེས་འབྲང་ནང་མི་སུ་ལང་དཔྱ་ཁྲལ་ཕྱིར་སློག་འགེང་འབུལ་བྱེད་ཀྱི་མེད་ཚེ།རྗེས་འབྲང་ནང་མི་རེ་རེ་བཞིན་འབྲི་དགོས།

གལ་སྲིད་སྤྱི་མཐུན་སྲིད་གཞུང་་དང་མངའ་སྡེ་ཡི་དཔྱ་ཁྲལ་ནས་"ཆག་ཡང" ཐོབ་ཐང་ཞུ་ཡི་ཡོད་ཚེ།དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མིའི་ངོ་གྲངས་སྒམ་མིག་སྟོང་པ་འཇོག་དགོས།
དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་ཉུང་དུ་གཏོང་བར།དཔྱ་ཁྲལ་འབུལ་མིའི་ངོ་གྲངས་མང་དུ་གཏོང་དགོས།
དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་མང་དུ་གཏོང་བར།དཔྱ་ཁྲལ་་འབུལ་མིའི་ངོ་གྲངས་ཉུང་དུ་གཏོང་དགོས།
དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མ། གལ་སྲིད་དད་ཀྱིས་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་འཕར་མ་བསྡུ་ལེན་བྱེད་དུ་འཇུག་འདོད་ཡོད་ཚེ།༡༽དད་ལ་ལོ་རེར་ཁྲལ་འབབ་བསྡུ་ལེན་་་ཅི་ཙམ་བྱས་ཡོད་མེད་རོབ་སས་རྒྱག་དགོས།༢༽ལོ་གཅིག་གི་ལྷག་བསྡད་གླ་ཕོགས་སྤྲོད་ཐེངས་གྲངས་ཀ་དེས་ལོ་རེའི་དངུལ་འབབ་སྡོམ་གྲངས་བགོ་དགོས་པ་དང་དེའི་་གྲངས་འབོར་དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མའི་སྒམ་སྟོང་ནང་འབྲི་དགོས།ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེའི་དཔྱ་ཁྲལ་ཆེད་དད་ཀྱིས་གཏན་ཕབ་དངུལ་འབོར་(fixed dollar amount)ཞིག་ཞུ་ལེན་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་ཚེ།Form WT-4Aའགེང་ཤོག་ངེས་པར་དུ་དགང་དགོས།དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མའི་བསྡུ་འབབ་གྲངས་འབོར་དེ་ཅེག་འཛིན་རེ་རེ་ནས་གཅོག་འཕྲི་བྱེད་ཀྱི་ཡོད།གལ་སྲིད་དད་ཀྱིས་དེ་སྔ་རེ་འདུན་ཞུས་པའི་དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མ་འམ་ཡང་ན་གཏན་ཕབ་དཔྱ་ཁྲལ་བསྡུ་འབབ་མཚམས་འཇོག་བྱེད་འདོད་ཡོད་ཚེ།དད་ཀྱིས་W4 འམ་ཡང་ན་WT-4Aའགེང་ཤོག་གསར་དུ་འགེང་འབུལ་ཞུ་དགོས།
ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེའི་ཡུལ་མི་མིན་རིགས། དད་རང་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེའི་མཉམ་དུ་ཕན་ཚུན་སྤྲོད་འཇལ་བྱེད་རེས་ཁྲལ་དོན་ཆིངས་ཡིག་བཞག་མེད་པའི་མངའ་སྡེ་གཞན་ཞིག་ཏུ་གནས་སྡོད་བྱེད་ཀྱི་ཡོད་པ།དད་རང་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེའི་ཡུལ་མི་མིན་པ།དད་ཀྱིས་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེའི་ཕྱི་ལོགས་ནས་ལས་ཀ་གཙོ་ཆེར་བྱས་པ།ཡིན་ནའང་ལོ་འཁོར་གཅིག་གི་ནང་དུ་དད་རང་ཝི་སི་ཀོན་སིན་མངའ་སྡེར་ཡོད་སྐབས་གླ་ཕོགས་སྒོར་༡༥༠༠ལས་མང་བ་ཐོབ་ཡོད་ཚེ།འགེང་ཤོག་འདི་Declaration of Wages for Non-Wisconsin-Residentsའཚེམས་ལུས་མེད་པ་འབྲི་འགེང་བྱ་རྒྱུ་དང་།འགེང་ཤོག་དེ་བཞིན་W-2འགྲྲོ་ལུགས་དག་བཅོས་བྱ་ཆེད་ཝི་སི་ཀོན་སིན་གཙུག་ལག་སློབ་ཆེན་སྲི་ཞུ་ལྟེ་གནས་སམ་ཕོགས་སྤྲོད་ལས་ཁུངས་(UW Service Center/Payroll)ལ་འབུལ་སྤྲོད་བྱེད་དགོས།

དཔྱད་གཞིའི་ཤོག་ངོས།(Reference Pages)
ཤོག་ངོས་འདིར་བཀོད་པའི་རྒྱལ་ནང་དཔྱ་ཁྲལ་ལས་ཁུངས་(IRS)ཀྱི་འགེང་ཤོག་ཚང་མ་http://www.irs.govདྲ་ཚིགས་སྟེང་ནས་རྙེད་ཐུབ།དཔྱ་ཁྲལ་འཕར་མའི་སྐོར་གི་གནས་ཚུལ་ཁག་་་https://uwservice.wisc.edu/tax/
དྲ་ཚིགས་ལ་གཟིགས་རོགས།